裁军谈判会议

Chinese

第一五五零次全体会议最后记录

中欧时间 2021 年 1 月 21 日星期四上午 10 时以视频会议方式举行

主席： 马克·贝克斯廷·德布伊茨沃夫先生..... (比利时)

主席(以英语发言): 我宣布裁军谈判会议第 1550 次全体会议开始。亲爱的同事们, 在我们开始处理今天的事务之前, 我很高兴向新到裁谈会任职的同事们表示热烈欢迎。今天上午, 有三位新同事加入我们。我谨欢迎: 阿尔及利亚大使拉扎尔·苏瓦利姆阁下、缅甸大使莫觉吞阁下和古巴大使胡安·安东尼奥·金塔尼利亚·罗曼阁下。我谨代表我国政府和裁谈会向你们保证, 我们将在你们履行新职的过程中给予充分配合和支持。

按照星期二下午全体会议结束时的通知, 我现在要开始依据发言名单邀请发言人。我们将从星期二未能行使答辩权的发言人开始, 请北马其顿共和国代表第一个发言。

赫罗内斯卡女士(北马其顿)(以英语发言): 非常感谢。首先, 请允许我对你担任主席表示祝贺, 并祝愿你顺利完成任期。我国代表团很高兴作为观察员参加 2021 年裁军谈判会议的工作。

主席先生, 北马其顿代表团想就保加利亚代表团的发言作如下发言:

基于国家平等和主权权利原则, 我国的两个名称——全称“北马其顿共和国”和简称“北马其顿”——同等有效。它们的使用应遵循所有国际组织, 尤其是联合国的既定规则和惯例, 并符合联合国术语参考系统(UNTERM)中的信息。北马其顿共和国和北马其顿是一个主权国家作为政治实体在国际关系中的全称和简称。因此, 要求在裁军谈判会议文件中只使用我国全称, 有悖于上述原则和惯例。

我们还想借此机会重申我们对执行两国签订的《睦邻友好关系条约》的重视。无论是在条约的文字还是精神层面, 我们对该条约的执行都是充分、前后一致且满怀诚意的。谢谢你, 主席先生。

主席(以英语发言): 我感谢北马其顿代表。现在请伊朗伊斯兰共和国代表发言, 他也是行使答辩权。

阿扎迪先生(伊朗伊斯兰共和国)(以英语发言): 谢谢你, 主席先生。我发言是为了行使我国代表团对美国代表发言的答辩权。这位代表在谈到其他国家时, 包括我热爱的祖国伊朗时的语气和长篇累牍的谩骂, 既反映了他自己反复无常的性格, 又体现了他所代表的卑鄙政府的本质。直到昨天为止, 他一直是该政府当之无愧的代言人。有意思的是, 2021 年裁军谈判会议届会的首次会议召开之际恰逢美国历史上最糟糕政府在台上的最后一天。然而, 裁谈会第一天开会就不得不听一个疯狂的战争贩子发言肯定不是一个好兆头。此人利用他在任的最后一天毒害裁谈会, 并对其继任者应如何开始他们的工作指手画脚。他们走了才好。马歇尔·比林斯利先生和他可鄙的老板们一去不复返了, 但美国必须对这个即将下台的政府的骇人罪行、极其恶毒的政策和残酷的反人类罪行负责。恶意的遗产可能不会轻易消失, 问题是新来者是否愿意从过去四年的经历中吸取教训, 消除其前任的不当和不端行为造成的可怕后果。

主席先生, 当人们满口谎言时, 他们喜欢归罪于人。自恋者即使没有受到挑衅也会怪罪于人。这两句论断用在某些发言人身上再合适不过了。这些人以充当某个人的代表为荣, 而此人的反复无常和不学无术早已暴露无遗。这个人还曾经自豪地说: “我曾担任中情局局长——我们撒谎, 我们欺骗, 我们偷窃, 我们还有一整套课程培训这些能力……这是美国不断探索前进的荣耀。” 我认为我们应该

承认，蓬佩奥的代表是一名非常有天赋的学徒，因为他在模仿他的老板撒谎和胡说八道方面可谓惟妙惟肖。真是物以类聚。他有关伊朗的言论十分荒谬，满怀恶意，这只能说明他和他老板对伊朗的所谓最大压力运动彻底失败了。然而，这很好地提醒了裁谈会成员，美国毒害裁谈会的行为一直持续到了上届政府糟糕任期的最后一天。谢谢你，主席先生。

主席(以英语发言): 我感谢伊朗伊斯兰共和国的代表。我们现在回到发言名单。首先请印度尼西亚代表 21 国集团发言。大使，我再次对我们在 1 月 19 日星期二无法听取你的发言表示遗憾。

韦丹宁提亚斯女士(印度尼西亚)(以英语发言): 谢谢你，主席先生，当然我也感谢你说的客气话。现在，我代表 21 国集团祝贺你和比利时担任裁军谈判会议 2021 年届会的首任主席。祝愿你任职圆满成功，也祝愿在开始裁谈会今年的工作时一切顺利。

我们欢迎将在 2021 年担任裁谈会主席的所有六位主席，并期待配合他们在履职时的工作。考虑到全球卫生形势面临的挑战及其对裁谈会的影响，本集团谨重申其在临时会议安排方面的灵活性，同时强调充分尊重议事规则的重要性。

主席先生，本集团重申，多边外交在裁军和不扩散领域是绝对有效的。本集团决心推动多边主义作为这些领域谈判的核心原则。裁军谈判会议是第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议授权的唯一多边裁军谈判论坛。本集团强调必须通过加强本机构的性质、作用和授权来维护这一论坛。

我们强调，有必要加倍努力以加强和振兴裁谈会，并通过恢复包括核裁军谈判在内的实质性工作来维护其信誉。21 国集团重申其载于 CD/2192 号文件的核裁军工作文件以及 2020 年提交给裁谈会的所有其他工作文件。

本集团重申，裁谈会迫切需要执行大会第一届专门讨论裁军问题的特别会议《最后文件》规定的任务，并根据议程通过和执行一项平衡和全面的工作计划，同时考虑到所有国家的安全利益，并除其他外按照议事规则，包括协商一致规则，处理核心问题，尤其是核裁军问题。主席先生，本集团鼓励你不遗余力地继续跟裁谈会的所有代表团进行全面磋商，以实现上述目标。

最后，主席先生，我们希望重申 21 国集团对裁谈会工作的承诺。请放心，本集团将支持你在担任主席期间的工作。谢谢。

主席(以英语发言): 谢谢印度尼西亚代表以 21 国集团名义所作的发言。现在请马来西亚代表发言。

穆罕默德先生(马来西亚)(以英语发言): 女士们，先生们，我首先要祝愿所有同事新年快乐，并祝贺主席先生担任裁军谈判会议 2021 年届会的首任主席。我国代表团赞扬你和前任主席们迄今在领导裁谈会工作方面所做的努力，尤其是在现在这样的困难时期。我向你保证，在努力推动裁谈会前进并开始实质性工作的过程中，我国代表团将给予充分配合和支持。

我还想借此机会欢迎所有已抵达日内瓦并开始裁军领域履行职责的新同事们。我们期待着与你们一起工作。

马来西亚赞同印度尼西亚代表 21 国集团所作的发言。

主席先生，2020 年对我们所有人来说的确是艰难的一年。我们不仅遭遇了重大的环境挑战，如野火、严重的洪灾、风暴、作物虫害和酷热天气，而且世界还受到了冠状病毒病(COVID-19)疫情的打击。每个国家和我们日常生活的每个方面都受到这种不分国界的致命病毒的影响。裁谈会也不例外。去年，由于这种前所未有的情况，全体会议暂停了三个多月。随后，面对面的会议停止了，混合会议的规模也由于经费限制而进一步缩减。遗憾的是，2020 年届会在整整又一年的失败和瘫痪状态中告终。这种瘫痪状态已经持续了数十年。

毫无疑问，冠状病毒病(COVID-19)大流行严重影响了我们的工作，但我们还是希望能吸取 2020 年的教训，今年可以做得更好。我们需要迅速适应这种“新常态”。这场大流行病不能成为裁谈会继续陷入僵局的又一个借口。我们必须结束这种现状。现在比以往任何时候都更需要裁谈会坚持和履行作为唯一多边裁军谈判论坛的职责。为实现这一目标，我们必须共同合作，加倍努力，表现出更大的政治意愿和灵活性，以及就工作计划达成一致的真诚愿望。人们常说，裁谈会不能在真空中运行，它需要考虑到地缘战略的实践和安全因素。

2021 年，我们将在裁军和军备控制领域实现几个重要里程碑。在此仅举几例：将于 2021 年 2 月 5 日到期的 2010 年《新削减战略武器条约》(《新裁武条约》)，定于 2021 年 8 月举行的《不扩散核武器条约》缔约国第十次审议大会，以及暂定今年举行的《生物和毒素武器公约》缔约国审议大会。我们必须加倍努力，使裁军谈判会议取得积极成果，以便对其他相关会议产生积极的连锁效应。

主席先生，马来西亚仍然致力于实现无核武器世界的目标，因此，2020 年 9 月 30 日，我们成为批准《禁止核武器条约》的第四十六个国家。我们为参与这一历史性时刻而感到自豪，并期待着该条约于明天，即 2021 年 1 月 22 日生效。正如我国外交部长所表示的那样，我们希望该条约能改变有关核裁军的讨论，从由核武器国家和核军备国家主导转变为更加民主和公平的讨论，所有国家在讨论中都有平等的发言权。

马来西亚感到遗憾的是，上周二裁谈会又一次以一个非实质性的争端开始了本届会议。我们希望借此机会表达我们对非成员国参与裁谈会工作的看法。我们的原则立场是支持多边主义，因此我们欢迎所有国家参加裁谈会。我们促请所有成员发挥灵活性，集中精力推进裁谈会的实质性工作。我们回顾 2020 年 9 月通过的裁军谈判会议提交联合国大会的报告，其中鼓励联合国秘书处与裁谈会秘书处协调，继续开展制定应急方案的工作，以便使裁谈会能够在非常情况下继续工作，同时使财务状况对成员国更加透明。我们认为这件事对于实现我们的集体目标和裁谈会的成功同样重要。我们期待着在适当时候听到有关这一事项的最新情况。

最后，请允许我重申马来西亚对大规模毁灭性武器全面彻底裁军的承诺。我国代表团随时准备与你和其他成员国合作，共同争取裁谈会取得积极、圆满的成果。谢谢。

主席(以英语发言)：我感谢马来西亚大使，现在请印度代表发言。

夏尔马先生(印度)(以英语发言)：主席先生，秘书处成员，各位同事，首先，请允许我向大家转达我国代表团对新年的美好祝愿。

印度非常高兴看到比利时主持裁军谈判会议。印度和比利时有着良好的双边关系，并在包括裁谈会在内的各种多边论坛上有过密切合作。我们向你保证，在你履职期间，印度代表团将给予全力支持。我还要正式对你的前任，白俄罗斯的尤里·安布拉舍维奇大使表示衷心感谢，他以干练的方式主持了裁谈会工作。我也要感谢裁军谈判会议秘书长塔蒂亚娜·瓦洛瓦娅博士在本届会议早些时候分享的真知灼见。

我谨欢迎裁谈会的新同事：阿尔及利亚的拉扎尔·苏瓦利姆大使、孟加拉国的穆斯塔菲兹·拉赫曼大使、保加利亚的尤里·施特克大使、古巴的胡安·金塔尼利亚·罗曼大使、喀麦隆的萨洛蒙·埃埃特大使、印度尼西亚的格拉塔·韦丹宁提亚斯大使、缅甸的莫觉吞大使、斯里兰卡的钱德拉普雷马大使、委内瑞拉的埃克托尔·康斯坦特·罗萨莱斯大使，以及主席先生。印度赞同以 21 国集团名义所作的发言。

主席先生，由于冠状病毒病(COVID-19)的大流行，2020 年成为人类历史上史无前例的一年。在此背景下，我们开始了裁谈会 2021 年届会。近来，全球和平与安全，特别是裁军架构遭遇了多重挑战。这种情况不断提醒我们有责任维护裁谈会的任务，即谈判具有法律约束力的文书。这些文书既是为了应对国际安全挑战，也是为了保障重要的国家安全利益。

印度致力于实现普遍、非歧视、可核查的核裁军目标，并呼吁采取循序渐进的方式彻底消除核武器。印度在 2007 年提交给裁军谈判会议的核裁军工作文件中也列出了具体步骤。印度高度重视作为唯一多边裁军谈判论坛的裁军谈判会议。裁谈会的任务来自第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议上协商一致的《最后文件》，并在最近的大会第 75/83 号决议中得到重申。印度希望裁军谈判会议坚持作为一个谈判决论的任务，尽早开始实质性工作。印度支持裁谈会在 CD/1299 号文件及其中所载任务授权的基础上立即开始谈判裂变材料禁产条约。CD/1299 号文件仍然是开始谈判的最合适的基础。裂变材料禁产条约政府专家组和裂变材料禁产条约高级别专家筹备组也赞同这一点。

然而，尽管裁谈会曾经做出了相当大的努力，但它仍未能摆脱长期的僵局，十多年来一直未能以协商一致的方式通过一项工作计划。重要的是，我们要共同努力，维护裁谈会在谈判多边裁军文书领域的有效性和信誉，并消除对其效力的疑虑。

当前需要的是有效的多边主义，它需要所有相关国家参与。因此，重要的是不应剥夺任何国家参加裁谈会工作的机会。这是议事规则本身规定的。剥夺这种机会有可能破坏为实现我们的共同目标而携手努力的集体精神。

主席先生，裁军谈判会议议事规则第 28 条要求裁谈会根据其议程在每年届会开始时制定工作计划。你分发了裁谈会 2021 年会议的工作计划草案，使得我们能够尽早开始工作，同时你也与成员国进行了广泛磋商，对此我们表示赞扬。我们将在即将举行的全体会议上分享我们对工作计划草案的看法。

新的一年带来了新的可能性和新的机会，我们可以一起工作，消除分歧。我们相信，在你专业的领导和指导下，裁军谈判会议将就今年的工作计划达成协商一致。印度随时准备支持你以及今年其他几任主席的工作。谢谢你，主席先生。

主席(以英语发言)：我感谢印度大使，现在请德国代表发言。

贝尔韦特先生(德国)(以英语发言):谢谢你,主席先生。我很高兴再次祝贺你担任这一重要职务,并向你保证,我国代表团将给予你充分且建设性的支持。此外,我还要欢迎新到任的同事加入这个庄严的机构。我国代表团赞同欧洲联盟昨天所作的发言。

在2020年和2021年,我们所熟悉的生活在很大程度上由于一场大流行病而停摆,这场大流行病以前所未有的方式考验着各国社会的耐心和决心。这两年很可能会因此而载入史册。这场大流行病在暴露生命的脆弱性的同时,也揭示了人性中的一些闪光点,包括我们灵活应对新挑战的能力,在多边环境下的合作能力,以及为新问题找到创新性和创造性解决方案的能力。我们也应该在这个庄严机构中发挥这种积极的精神和活力。尽管裁军谈判会议工作中存在困难、僵局和敌对情绪已不是一天两天了,但总还是有可能回归到务实和积极思维方式的轨道上,而且只要能重新开始,永远不会太晚。

主席先生,和平与安全是国际合作的主要动力之一,也是我们聚集于此的根本原因。摆在我们面前的2021年的挑战和前景是多方面的,我谨举几个例子:召开不扩散核武器条约缔约国审议大会,这对核裁军和不扩散制度的未来成功至关重要;《新裁武条约》的未来,该条约是最后仅存的一项核军备控制文书;保护国际法完整性的需要,防止企图破坏它的行为,如使用或威胁使用化学武器等大规模毁灭性武器作为施展和行使权力的手段;区域紧张局势和冲突爆发的风险;有关北朝鲜和伊朗的核扩散问题;几乎所有核大国都进行的核武库现代化;人工智能和量子计算等新型革命性技术的发展和武器化;外层空间成为一个新的潜在冲突区域;以及网络空间中破坏稳定的事态发展。这个清单非常长,主席先生。所有这些问题都与我们在裁军谈判会议上的议程有某种联系,因此,让我们有效地利用宝贵时间干实事,而不是破坏本会议厅中存在的大量善意。

主席先生,由于时间宝贵,我现在将直接进入问题的核心,即本机构计划如何组织2021年的工作。好在组织我们的工作既不需要重起炉灶,也不需要放弃本国的原则立场。几代兢兢业业的外交官们已经明确指出了结束困扰本机构已久的僵局和缩小分歧的方法。在尊重裁谈会的任务和议事规则的前提下,他们已经不遗余力地找到了各种程序性办法。现在甚至需要一位专业研究者才能把他们所做的全部工作搞清楚。

因此,我们非常欣慰地听到,你在任期内将与本届会议的其他五位主席密切协作,选择一种常识性做法来恢复裁谈会工作,同时避免踩到任何红线,并以过去达成协商一致的要点为基础。我所说的“工作”,不是指关于崇高目标或模糊的程序问题进行的无休止辩论,而是指关于我们议程上核心议题的具体工作。主席先生,我们感谢你这么早就分发了草案,你为打破僵局而提出的一揽子方案虽然远不够理想,但它显然是建设性地处理与全球和平与安全最相关议题的一种方式。我国外交部长1月6日参加了支持斯德哥尔摩倡议国家的会议,他在会上宣告,“如果我们抓住机会,充分利用2021年提供的前景,我们能够让外交工作回到实现无核武器世界的轨道上。2021年可以成为核裁军的一个分水岭”。我就说到这里,谢谢你,主席先生。

主席(以英语发言):我感谢德国代表。现在请厄瓜多尔代表发言。

伊斯基耶多·米尼奥先生(厄瓜多尔)(以西班牙语发言): 主席先生, 我谨代表厄瓜多尔代表团对你担任裁军谈判会议主席表示最热烈的祝贺。你担任主席恰逢一个微妙而艰难的时刻, 对裁谈会来说尤其如此, 而国际社会目前也面临着为人类的共同利益承担起责任的挑战。请放心, 在你担任主席期间, 我国代表团将全力支持你, 包括支持你的工作计划草案。

同时, 我国代表团谨借此机会祝贺 2020 年届会的各位主席, 他们在困难重重的一年里, 尽最大努力提出了建设性的建议, 我国代表团对这些建议都表示了支持。我特别希望强调在所有可能的层面上开展磋商的决定, 今年也再次采取了这种做法。

我们清楚地知道, 冠状病毒病(COVID-19)疫情不加区分地影响到所有国家; 它将继续对我们所有人, 特别是最贫穷、最脆弱的人们造成毁灭性的健康后果和经济后果。这些后果只是证实我国代表团过去一年在这个论坛上所说的话, 即对支配和权力的渴望导致了令人震惊的后果, 数以千亿计的资金被用于囤积武器, 完善武器, 而我们的卫生系统却存在严重弱点, 同时数以百万计的人们每天都在为生存而挣扎。

这场疫情每天都提醒我们, 多边主义极为重要, 为了整个国际社会的集体利益, 全球团结与合作必不可少。在这方面, 我国代表团感到非常关切的是, 这场疫情造成的危机并没有立即让人们意识到迫切需要加强多边主义。

此外, 要实现国际合作的理想显然困难重重, 而和谐与和平的前景也遥遥无期, 各国外交使团明显缺乏在一些论坛上进行对话和谈判的意愿。在这种情况下, 正如我在本次届会的首次发言中所说, 厄瓜多尔重申其传统的原则立场, 即所有国家都有权不受限制地参加多边论坛, 特别是这个与国际和平与安全有重大关系的论坛。

联合国秘书长呼吁在冠状病毒病(COVID-19)大流行期间全球停火, 厄瓜多尔是声明支持秘书长的呼吁的国家之一。我国在《联合国宪章》签署 75 周年之际重申了这一点。

然而, 由于缺乏减少问题的措施, 全球紧张局势在变得更加严重。全球核军备控制体系以及关于不扩散和全面裁军的对话处于严峻的状况中。《不扩散核武器条约》缔约国 2020 年审议大会不得不推迟到夏季举行, 而其预期结果导致一些人对之前的承诺能否得到履行表示怀疑。核武器国家在双边和诸边条约方面没有取得任何进展, 事实上, 若干条约已被暂停或废止。

我们认为, 这种情况证明信任的缺乏, 许多领导人无法或者不愿在国际关系中建立或增加信任。这种信任缺乏问题正将我们的世界引向一个非常危险的僵局, 四面八方都非常脆弱。

在这方面, 厄瓜多尔信守其对和平的承诺, 深信依靠多边主义能实现和平与安全的目标, 重申愿意努力奋斗, 使裁军谈判会议承担其责任并完成谈判有法律约束力的裁军文书的任务。

我国代表团认为, 几乎没有军事实力或经济实力的小国有权要求享有安全, 有权共同追求加强多边主义, 有权渴望和平, 而只有在没有大规模毁灭性武器的世界中, 和平才有可能。我们是组成联合国机构的国际社会的积极一员, 我们依靠这一地位确保自己享有上述权利。

正如过去指出的那样，我国一直致力于倡导多边主义，将其作为保障世界和平与安全的主要手段，从而作为促进裁军和不扩散的基本机制，并寻求达成一项有效的国际协定，向无核武器国家提供不使用或威胁使用这些武器的保证。

近几十年来，厄瓜多尔积极参加裁谈会工作，参加关于禁止大规模毁灭性武器和管制常规武器的文书的谈判，坚持对和平、裁军和不扩散的承诺。因此，我们欢迎《禁止核武器条约》明日生效，这代表着人道主义的希望，也开启了为实现普遍批准而努力的进程，我们必须加强这一努力。

作为在裁军领域发挥领导作用的许多例子之一，1999年厄瓜多尔主持的裁军审议委员会工作组就建立无核武器区的原则和指导方针达成了协商一致。在那以后，裁军方面几乎没有达成任何协商一致。

因此，我们认识到，在确定国际社会如何就有效的全面彻底裁军开展谈判的最合适途径时，无核武器区(包括已经建立的和正在建立的无核武器区)成员国的意见很重要。

主席先生，我们重申，在这个对裁军很重要的年度中，我们愿意积极配合你以及本次届会其他主席的工作。非常感谢。

主席(以英语发言)：我感谢厄瓜多尔大使。现在请委内瑞拉玻利瓦尔共和国代表发言。

康斯坦特·罗萨莱斯先生(委内瑞拉玻利瓦尔共和国)(以西班牙语发言)：主席先生，我很荣幸作为委内瑞拉玻利瓦尔共和国常驻联合国日内瓦办事处的代表在裁军谈判会议上首次发言。首先，请允许我祝贺你担任主席，并感谢你和其他同事对我的友好欢迎之词。我国也感谢各方为筹备本次会议所做的努力。此外，我还要感谢白俄罗斯的安布拉舍维奇大使所做的工作。由于他的工作，裁谈会通过了2020年年度报告，其决议于2020年12月成功提交给了联合国大会。

委内瑞拉玻利瓦尔共和国赞同印度尼西亚常驻副代表以21国集团名义所作的发言。21国集团共同目标的基础是实现和平、发展与合作的愿望，而裁谈会作为联合国唯一在裁军领域有明确谈判任务的机构在实现该愿望方面发挥着必不可少的作用。

二十多年来，裁军谈判会议上的实质性谈判都处于瘫痪状态，这种状态现在又遭遇到主要国际安全、裁军和军备控制协定的崩溃问题。这些协定包括《中程核力量条约》、《联合全面行动计划》、《开放天空条约》和《新削减战略武器条约》等。令人感到遗憾的是，美国政府已经废弃了上述所有协定。鉴于我们在2020年遇到的挑战，更有必要结束裁谈会不幸的僵局，并彰显彻底裁军与发展之间的联系。

2017年至2019年期间，从花费在核武器上的资金来看，核战争的风险达到了前所未有的高度，甚至高于冷战时期，尤其是仅美国一国就花费了8000多亿美元。发达国家为武器技术的设计和应用投入大量资金，其代价是全球在卫生健康方面投资不足，从而加剧了冠状病毒病(COVID-19)疫情的可怕影响。这种影响表明，即使是那些声称比其他国家对疫情准备更充分的国家也措手不及，应对不力。

这种对发展中国家的痛苦漠不关心的现象是残酷而普遍的。我国已一再谴责这种现象。在核风险极高，国际动荡的情况下，委内瑞拉要与其他发展中国家一道在裁谈会上谴责强加于人的非法的单方面胁迫性措施。这些措施意图破坏我们的

经济发展潜力，损害我们公民的健康与福祉。这些非法措施构成了危害人类罪，违反了国际法，给实施措施地区的人民带去了痛苦。对这些措施提出的所有申诉，包括我国政府提交给国际刑事法院的申诉，都是合情合理的。

实施单方面胁迫性措施与裁军架构并非毫无关系。在具有发展潜力的国家引发经济危机的目的是制造严峻的全球和区域安全形势，从而为加强威慑和所谓的安全理论找到借口，用心真是险恶。美国决定抛弃目前的军备控制、裁军和不扩散制度的决定已经凸显了这一点。

委内瑞拉是一个具有深厚的反霸权精神的国家，同时也坚定地主张以外交手段促进和平。因此，委内瑞拉重申，国际安全观不能仅靠促进和发展军事联盟来维系。这种联盟主要基于威慑和威胁使用核武器，同时采取旨在引发区域危机的非法的胁迫性措施。

主席先生，从批判的视角来看，委内瑞拉玻利瓦尔共和国不认为现有裁军和军备控制体系的崩溃会创造有利条件，推动裁军或导致军备控制新时代的来临。尽管安全形势很脆弱，又因疫情而雪上加霜，但我们在对裁谈会的未来进行思考之后仍然认为 2021 年大有可为。

首先，1 月 22 日，也就是明天，《禁止核武器条约》将正式生效。这是人类迈出的一大步，委内瑞拉对此表示祝贺。我国吁请核武器国家考虑加入《条约》。该条约的生效可以为《不扩散核武器条约》缔约国审议大会的筹备工作增加政治动力，审议大会已经被推迟太多次了。

第二，自 1 月 20 日以来，进行建设性对话的新机会不断出现。我们希望裁军谈判会议成员国抓住机会，为核武器国家和无核武器国家共同努力促进国际军控进程、全面裁军和不扩散创造基本条件。

第三，疫情带来的创伤性影响要求我们提出新的想法，并建立一个更加合理的合作性国际秩序。今天，国际社会比以往任何时候都更清楚地认识到应对严重危机所需的资源和努力。裁谈会可以将自身塑造成一支捍卫多边主义的国际力量。

第四，裁谈会讨论的问题不仅是其成员的责任，也是联合国所有会员国的责任。我们必须坚定地致力于多边主义和包容的方法，这样裁谈会才有可能扩员。

最后，为打破裁谈会的僵局，我们还要务实和创新。裁谈会的初衷是谈判具有法律约束力的条约，因此我们必须开始谈判具有约束力的文书，如禁止生产核武器用裂变材料的条约。显然，如果没有有效的工作计划，就不可能在这些问题上取得进展。我们认为，可以在已有的关于谈判的具体提议基础上推进裁谈会工作，这就是我们为什么支持俄罗斯联邦和中华人民共和国提出的关于防止外层空间军备竞赛的倡议。作为一个热爱和平的国家，我们吁请各国支持该倡议，从而确保防止武器向外层空间扩散。

主席先生，委内瑞拉赞成任何旨在实现全面彻底裁军的倡议，特别是可能有助于建立普遍多边裁军承诺的区域性措施。拉丁美洲和加勒比是一个无核武器的和平区，这是 1967 年《特拉特洛尔科条约》所确立的，并于 2014 年在哈瓦那举行的拉丁美洲和加勒比国家共同体首脑会议上做出了宣布。因此，委内瑞拉请所有地区坚决努力反映这一基本国际价值，并强烈谴责任何促进或推动任何形式的军备集结企图，特别是在中东地区。我们相信，在 2021 年，裁谈会将能够在达成国际和平与安全所需的协商一致方面取得进展。

(以法语发言)

主席先生，我感谢你的耐心，我将在会议余下的时间里听从你的安排。

主席(以英语发言)：我感谢委内瑞拉玻利瓦尔共和国大使。现在请西班牙代表发言。

桑切斯·德莱林·加西亚—奥维斯先生(西班牙)(以西班牙语发言)：非常感谢，主席先生。首先，请允许我再次祝贺你担任主席，并祝你成就斐然。我国代表团将全力支持你。我必须坦率地承认，我最希望你取得的成就是：你在主席任期内将带领我们走出二十年来阻碍我们工作的僵局。

2021年届会的六位主席同意继续就各项决定进行协调和磋商，并继续与上届会议的最后一位主席和下届会议的第一任主席一起召开六主席小组会议。对此我谨向他们表示祝贺。另外请允许我特别感谢秘书处，它所做的工作是我们努力的基础。我也要对秘书处努力提供文件和跟进我们的发言表示赞赏。

我赞同欧洲联盟代表团今天表达的立场，我也赞同该代表团昨天的发言，并将赞同它今后的所有发言。与欧洲联盟代表团一样，我再次呼吁土耳其重新考虑其将塞浦路斯排除在我们工作之外的决定。这一决定找不到任何实质性的、地缘或地缘战略上的理由。我们在这里是以慷慨和团结的态度在工作。此外，我请伊朗代表团撤回其对沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国参会的反对意见。裁军谈判会议是一个对话论坛，所有联合国会员国如果愿意都应该有权参加。上述态度令人感到遗憾，也严重破坏了我们工作中应遵循的建设性精神。

让我从本人的观点出发对我们目前的情况做一个简要评估：2020年是劳而无获的一年。在某种程度上，由于抗击疫情所带来的种种制约，我们的失败被掩盖了，或者其程度被尽量减小了。但很明显，我们又一次没能履行通过工作计划的义务。今天，我们再次面临同样的挑战。无论是疫情还是其他任何事情都不是借口。我们不能重蹈去年的覆辙。

西班牙将不遗余力地实现我们的目标。我作为大使的任务是谈判多边裁军协定，而不是就工作方法和程序进行无休止的辩论。如果我们能够在可能完成我们的任务的对话框架内取得进展，我时刻准备做出巨大牺牲。

正如我一年前所说，我们作为唯一的多边裁军谈判论坛的任务就是：谈判。但似乎我们坚持要谈判的是分歧，是责难，是抱怨，以及程序性问题。我们不断提出与本论坛无关的话题，这只会导致更多的隔阂、争议、两极分化和不信任。应该适可而止了。让我们每个人都审视自己的态度，并只想着一个目标，即：承担起我们的任务，向世界表明我们在这里花费的时间是有用的。

多年来，我们一直在谈论同样的计划和项目。然而，令人感到遗憾的是，我们似乎更愿意在谈判开始之前就关上谈判的大门。以裂变材料禁产条约为例，它是我们所有人的优先事项，我们知道它将是朝着更安全的世界迈出的一大步。达成协议所需要的主要要素已经有了，我们都认为这些要素适合于我们认为必要的条约。我国代表团认为，我们应该尽快开始这些谈判。

尽管过去的场景历历在目，但现在我们又一直听到各代表团讲的许多好话，表达的许多善意。然而，每到要向前迈进的时候，我们却不断遇到同样的障碍，它们以各种形式的语言和程序性问题的面貌出现。我们跳不出的是我们自己创造

的封闭概念所导致的僵局。如果我们真的想成功，就必须采取务实和开放的态度。我们不能在每次会议开始时都谈论同样的事情，结果又达不成任何协议。除非这正是我们的意图所在，但那样的话真的是令人感到尴尬了。

此外，我们面前的任务需要付出额外努力，因为今年的形势将因大量会议改期而变得严峻。《生物武器公约》和《特定常规武器公约》的缔约国会议，以及至关重要的《不扩散核武器条约》缔约国审议大会都延期了。让我们自己的工作树立乐观的榜样，让我们向前迈进一步。让我们用满足他人对我们期望的切实成果来证明我们花在这里的时间和精力是有价值的。我们必须立即采取这些十分必要的行动。谢谢你，主席先生。

主席(以英语发言): 谢谢西班牙大使。现在我们听取意大利的发言。大使，请你发言。

因卡纳托先生(意大利)(以英语发言): 谢谢你，主席先生。首先，请允许我祝贺你担任裁军谈判会议 2021 年届会的首任主席。请放心，我国代表团将给予全力支持与配合。

意大利赞同欧洲联盟的发言。请允许我以本国名义补充一些意见。

主席先生，目前的国际形势仍然令人深感担忧，国际和区域紧张局势仍在加剧。面临着冠状病毒病(COVID-19)的大流行，我们仍然在与这个无形的敌人作斗争，与此同时，我们决不能，也不可能对我们加强全球安全的集体责任视而不见。

在世界许多地区，疫情甚至加剧了冲突，并有可能造成严重后果，特别是对平民而言。因此，古特雷斯秘书长在 2020 年 3 月发出在世界各个角落实现停火的呼吁后，我们立即表示支持。现在是时候搁置所有冲突，并集中精力抗击新型冠状病毒了。

鉴于这种情况，我们需要提醒自己，我们在裁谈会承担着特殊责任。现在最紧急的是我们必须坚定地采取行动。我们需要集体重新承诺，维护甚至加强国际裁军架构，保证其正常运作，避免在任何领域走上新的军备竞赛之路。

主席先生，由于各种原因，2020 年是艰难而复杂的一年。我们的工作和整个裁军机制也受到了疫情的负面影响。我们感谢你和秘书处不遗余力地让我们再次聚首，虽然见面的环境可能与以前不同，但它却是安全且有包容性的。

我们应该以 2020 年的经历为鉴，改进我们的工作方法，寻找新的合作途径，搁置我们的分歧，以便更好地捍卫我们在一个更加和平和安全的世界中的共同利益。这场疫情更加清楚地表明，有效的多边主义和基于规则的国际体系是通往成功的道路，也是唯一的道路。

因此，意大利重申其对国际合作和多边主义的坚定承诺，认为它们是在裁军、不扩散和军备控制方面取得长期、有效成果的关键工具。我们将继续宣扬这些价值观，特别是在裁军谈判会议的框架内宣扬它们。裁谈会的作用至关重要，因为它是世界上唯一的多边裁军谈判机构。

裁谈会工作长期陷入僵局令人感到遗憾，我们完全理解因此而产生的挫败感，并对其感同身受。但同时我们仍然相信，虽然裁谈会的潜力显然仍未得到发挥，但它却是裁军界的工具箱中一个必不可少的独特机构。

我们应该采取行动，维护和振兴裁谈会。在这个意义上，我们赞扬 2021 年担任主席的六个国家之间的合作，并准备支持你们为谈判工作计划所作的努力。此外，我们非常赞成采取更加务实的方法，不要进行旷日持久的程序性辩论，而要在很多重要讨论领域开展实质性工作。

主席先生，意大利重申其对裁军和国际安全的坚定承诺，尤其是对实现和平、安全的无核武器世界目标的支持。我们对使用核武器造成的灾难性后果极为关切，这是我们为在核裁军方面取得有效进展付出努力的原因。

在这方面，《不扩散核武器条约》（《不扩散条约》）及其三个相辅相成的支柱仍然是国际制度的基石。它提供了唯一现实的法律框架，既可以实现无核武器世界的目标，又可以促进国际稳定且遵循所有人的安全不受减损的原则。意大利支持努力利用剩余时间筹备《不扩散核武器条约》审议大会，将其作为在缔约国之间架设桥梁的契机，并评估迄今为止在这一历史性条约框架内取得的实质性进展。我们要特别指出在目前的《不扩散条约》审议周期中对减少风险给予了更多关注，并高兴地宣布，意大利已决定向联合国裁军研究所制定的减少核武器风险方案提供财政支持。

我们已经准备好找到在当前的困难环境中支持、坚持和维护《条约》的方法。我们吁请尚未加入《条约》的国家立即作为无核武器国家无条件加入《条约》。我们还吁请《条约》的所有缔约国执行《条约》的所有规定，并履行在之后的审议大会上商定的承诺。

《全面禁止核试验条约》的迅速生效也是我们的关键优先事项之一。我们吁请所有尚未批准该条约的国家，特别是剩余的 8 个附件 2 国家，立刻签署和批准该条约。

我们继续支持在裁军谈判会议上立即开始谈判有关核武器或其他核爆炸装置所用裂变材料的条约。同时，我们认为，所有相关国家都应暂停生产用于核武器的裂变材料。

我们还支持在一个全面和平衡的工作计划范围内恢复关于消极安全保证的实质性讨论，以期拟订涉及这种保证的所有方面的建议，不排除一项具有国际法律约束力的文书。

主席先生，核武器国家负有根本性责任。我们鼓励这些国家进一步削减其核武库，同时提高其政策和原则的透明度。我们相信，只有根据《不扩散核武器条约》第六条，以具体有效的措施为基础，采取包容和循序渐进的方式，才能实现无核武器世界的目标以及有效、可核查和不可逆转的核裁军目标。

我们欢迎美国和俄罗斯联邦举行的战略稳定对话，并鼓励两国进一步削减其武库，利用剩余的几周时间延长《新裁武条约》，并就其他军控安排进行接触，包括着眼于扩大此类安排的范围。

意大利还重视在核裁军核查领域采取的所有举措，这些举措是在核武器国家和无核武器国家之间建立信任和信心的重要工具。在这方面，我们支持核裁军核查国际伙伴关系，并欢迎政府专家组就审议核查在推进核裁军方面的作用所开展的工作。

在加强不扩散架构的国际努力方面，意大利认为，《联合全面行动计划》仍然是一个关键要素。我们仍然相信，全面执行该计划以及安全理事会第2231(2015)号决议的全部条款仍然符合所有人的利益。这是全球不扩散架构的一个关键支柱，也是对区域稳定的重要贡献。

意大利对伊朗进一步脱离《行动计划》表示严重关切，并促请伊朗立刻回到全面遵守该计划的道路上。伊朗应就其与保障监督有关的所有承诺及时与国际原子能机构(原子能机构)充分配合，以澄清和解决任何未决问题。我们愿意支持旨在缓和当前紧张局势和恢复《行动计划》完整性的各项倡议。

我们同样深感关切的是，朝鲜民主主义人民共和国违反安全理事会多项决议，一再发射弹道导弹。该国打算保留并进一步发展其核计划和弹道计划，这是一个我们不能忽视的威胁。我们敦促朝鲜民主主义人民共和国采取具体步骤，实现全面、可核查和不可逆转的无核化，原子能机构需要在这方面发挥关键作用。因此，我们吁请平壤在这方面参与可信的谈判，并通过重返《不扩散核武器条约》、签署和批准《全面禁止核试验条约》以及恢复与原子能机构合作等行动切实证明其宣称的无核化意愿。同时，国际制裁制度应继续存在并有效执行，这也必须是谈判进程的目标。

主席先生，最后，请允许我谈谈我们议程上的两个重要议题，即：防止外层空间的军备竞赛和新型大规模毁灭性武器及此类武器的新系统。我将二者结合起来简要地谈一谈。

意大利坚信，技术发展和科学进步对人类福祉至关重要，它们必须被视为促进和平与可持续增长的工具。我们在裁军方面肩负着重大责任。我们要为上述发展提供适当框架，防止以任何危险或消极的形式利用它们。从这个角度看，我们坚定地致力于外层空间的长期可持续性、安全和保障，并主张创造和建立一个全面、有效的国际监管环境。

我们认为，重要的是要制定将增强当前和未来行为者之间信心和互信的举措。在这方面，我们要强调透明度和建立信任措施的重要性，它们可以促进外层空间和网络空间活动的安全、可靠性和可持续性。我们鼓励进一步开展国际合作，以细化此前商定的负责任行为原则。

主席先生，鉴于将裁军谈判拿到裁军谈判会议之外的趋势日益明显，今天我们比以往任何时候都面临着裁谈会被边缘化，并最终失去其相关性的具体风险。同时，不断恶化的安全环境要求我们重新下定决心推进我们共同的裁军目标，它也给我们的努力增加了新的紧迫感。

最后，意大利认为，与包括学术界、非政府组织和私营部门在内的广义上的民间社会加强互动，可以为裁谈会的工作做出重要贡献，有助于深化我们的技术讨论，并在实质性内容上丰富我们的辩论。谢谢你，主席先生。

主席(以法语发言)：我感谢意大利代表，现在请法国代表发言。

黄先生(法国)(以法语发言)：谢谢你，主席先生。我国代表团赞同欧洲联盟代表的发言，我想以本国代表的身份补充几点。

首先，请允许我祝贺你担任裁军谈判会议主席，祝你任职圆满成功。在你担任主席期间，法国将全力支持你。我们赞赏你在为担任主席做准备时与本次届会的其他主席进行了持续、密切的磋商，从而使得你们做出的共同决定具有特别的权威性，并确保裁谈会在管理方面具有更大的延续性和更高效率。我还想借此机会欢迎我们的新同事，并祝他们工作顺利。

新年伊始，不妨回顾一下裁军谈判会议过去取得的成果，例如《生物武器公约》、《化学武器公约》、《全面禁止核试验条约》等。在此基础上，我们可以再次构想一个建设性的未来。虽然本届会议是在非常严峻的地缘政治形势下召开的，冠状病毒危机也无助于缓解这种形势，但我们必须以真诚的责任感与合作意愿来面对未来几个月的工作。

在这方面，我必须说我们对土耳其拒绝给予塞浦路斯观察员地位感到遗憾，也对伊朗拒绝给予沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国观察员地位表示遗憾。这两个国家的立场严重背离了多边主义原则，并滥用了协商一致规则，我们绝对不能接受。鉴于国际和平与安全面临的挑战，每个国家都应该能够参与裁谈会工作，这符合所有人的利益。因此，我们和其他国家一样，吁请土耳其和伊朗重新考虑其立场。

法国支持就裁谈会议程上的各个议题设立附属机构，因为设立此类机构将为深入开展准备工作提供机会，以便在条件允许的情况下谈判多边裁军条约。为此，我国积极推动裁谈会在 CD/1299 号文件规定的任务基础上立即启动关于禁止生产用于核武器或其他核爆炸装置裂变材料的条约的谈判。这无疑是最成熟的谈判主题，它将通过限制核武器的生产为推进核裁军做出贡献。

外层空间问题也是非常热门的话题，需要开展认真的战略对话。在迅速变化的空间环境中，新的威胁侵蚀着我们活动和行动的安全，需要对它们进行分析。鉴于外层空间对所有国家安全的重要性，我们迫切需要开展这种分析，并提出务实建议以加强我们行动的安全保障。开展上述行动符合我们所有人的利益。对我国而言，这方面行动还包括对外层空间行为的监管。在最近的大会一般性辩论国际社会对此表示出非常广泛的支持。

此外，设立附属机构将使我们能够为《不扩散核武器条约》缔约国审议大会尽可能地做好准备。在大规模毁灭性武器及其运载工具的扩散所构成的威胁继续增加之际，必须借审议大会的机会重申，我们坚定不移地支持维护和加强不扩散制度中这一关键文书的三大支柱。

最后，设立附属机构将增加裁军谈判会议的价值。让我们明确这一点：裁谈会的核心任务是谈判，而要回到谈判，第一步就是要以适当方式为谈判奠定基础，并分析相关条件，看看在我们个别和集体安全利益基础上有哪些可能协商一致的内容。

最近的经验表明我们都同意必须讨论裁谈会的运作问题。在这方面，澳大利亚去年提出了一项非常重要的建议，即让议事规则保持性别中立。我们认为，裁谈会应研究如何落实该建议。

主席先生，在你的指导下，本届会议六位主席提出了构成工作计划草案的一揽子文件，大家已就这些文件达成协商一致。由于前面提到的原因，法国准备加入协商一致意见。然而，我们也意识到早日就该草案达成协议还有重重困难。因此，我们随时准备参加各任主席可能希望酌情组织的任何专题讨论。裁谈会是国际社会在谈判裁军条约和保持定期战略对话方面唯一可用的工具，而定期战略对话又是谈判必不可少的先决条件。谢谢你，主席先生。

主席(以法语发言)：我感谢法国大使。

(以英语发言)

现在请肯尼亚代表发言。

迈鲁先生(肯尼亚)(以英语发言)：主席先生，感谢你让我发言。请允许我衷心祝贺你担任裁军谈判会议 2021 年届会的首任主席。肯尼亚赞扬你干练的领导，并保证在你担任主席期间给予全力支持与配合。

请允许我同其他发言人一道欢迎我们的新同事来到日内瓦，特别是加入到裁军谈判会议的工作中。此外，肯尼亚借此机会感谢裁军谈判会议秘书长塔蒂亚娜·瓦洛瓦娅女士在星期二所作的内容全面的发言，我相信她的发言为裁军谈判会议的 2021 年届会定下了重要基调。

我国代表团赞同印度尼西亚以 21 国集团名义所作的发言。

主席先生，我们今天的审议是在第二波新型冠状病毒大流行的背景下进行的。该病毒的新毒株正在世界各地出现，疫苗接种计划也在全球范围内展开。目前世界各国仍被笼罩在这种病毒破坏性影响的阴影之下。这种影响是百年来最严重的一次，它对人类的考验难以估量。而我们现在需要面对的就是在新常态下继续生活。

虽然全球的关注焦点都是采取措施遏制疫情蔓延，但不幸的是，我们仍然看到世界各地发生了令人感到不安的事件，它们对国际和平与安全构成了威胁。地缘政治姿态的增多，紧张局势的加剧，军备控制架构的崩溃和防御系统的现代化，以及用于尖端武器开支的增加，对本已脆弱的国际安全环境来说是弊大于利。所有这些情况都是在我们各国遭到一种看不见的致命病毒严重侵害时发生的。

因此，毫无疑问，2021 年对于裁军界是关键的一年，对于新疫苗给伤痕累累的世界带来希望也是关键的一年。今年对裁军尤其重要，因为今年将有许多事件发生，也有重要的工作要做。

在这方面，主席先生，肯尼亚重申，裁军谈判会议是唯一的多边裁军谈判论坛。自 1979 年在第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议上得到承认以来，裁谈会在多边军控和裁军问题上的独特任务使其成为维护全球和平与安全的一个必不可少的论坛。尽管裁谈会在过去 20 年中遭遇了各种挑战，但我们仍然希望在 2021 年我们的审议工作将以在通过工作计划方面取得实质性进展为目标。尽管线下会议受到限制，但我们能以虚拟方式开展审议工作就证明，我们具备推动裁谈会工作所需的灵活性、妥协能力和决心。

目前全球事态的发展趋势还有很大的改进空间。我们有责任为子孙后代构建将会加强国际和平与安全的裁军框架。包括核武器和其他大规模毁灭性武器在内的武器产量日益增加，破坏力巨大，这是对世界和平与安全的重大威胁。在这样的全球背景下，裁军谈判会议的重要性是毋庸置疑的。

主席先生，作为安全理事会的非常任理事国，肯尼亚重申对核裁军、不扩散和无核武器世界目标坚定不移的长期承诺。肯尼亚自 1970 年以来就是《不扩散核武器条约》的缔约国。我们支持根据《条约》规定，按照国际原子能机构的框架和议定书，为和平目的，以和平方式研究和开发核能。根据《条约》第六条规定，所有国家都应当倡导和平利用核能并就此开展合作，同时努力实现全面核裁军。在这方面，我们对定于 2021 年 8 月举行的第十次审议大会满怀期待。肯尼亚真心希望，这次审议大会将为建立一个没有核武器威胁的世界铺平道路。肯尼亚还希望，大会能够重申《不扩散条约》在促进不扩散、裁军及和平利用核能方面不可或缺的作用。

作为《佩林达巴条约》（《非洲无核武器区条约》）和《全面禁止核试验条约》的缔约国，肯尼亚重申对彻底消除核武器的长期承诺。《全面禁止核试验条约》的早日生效仍然是肯尼亚的优先事项之一。今年是该条约签署二十五周年，我们与其他签署国一道，促请尚未批准该条约的附件 2 国家采取必要步骤，使该条约生效。《条约》的生效将是迈向全球核裁军和建立无核武器世界目标的可信步骤。

此外，肯尼亚投票支持的《禁止核武器条约》于本周生效，这是在通往无核武器世界道路上的一个历史性时刻。

我国代表团关切地注意到，轻小武器的非法转让和贸易仍对国际和平与安全构成严重威胁。小武器的广泛流通和滥用长期以来导致了世界各地许多不必要的冲突。作为第七次各国审议小武器和轻武器双年度会议的候任主席，肯尼亚致力于执行《小武器行动纲领》和《国际追查文书》。

我们担任推迟了的 2020 年《生物和毒素武器公约》缔约国会议的主席，这进一步证明了我们对于裁军和维护国际和平与安全的承诺。虽然我们尚未确定怎样才是在《公约》下举行会议的最佳方式，但 2020 年的灾难性事件显然表明《公约》对国际和平与安全，以及全球健康和人类福祉都是必不可少的文书。

最后，请允许我再次强调裁军谈判会议在维护国际和平与安全方面的重要性。在这方面，主席先生，肯尼亚要向你和裁军谈判会议 2021 年届会的五位继任主席表示感谢，感谢你们为在本届会议开始前分发一揽子建议草案所进行的勤奋工作，付出的艰苦努力和开展的积极接触。这进一步凸显了本届会议六主席小组的承诺。裁谈会成员应表现出建设性的参与精神、灵活性和亟需的政治意愿，以期不辜负主席们的努力。

我促请所有人加倍努力，以便我们能够通过协商一致将裁军谈判会议的工作向前推进。

肯尼亚希望 2021 年对裁谈会来说是重要的一年，希望今年我们可以开始在结束僵局和取得实质性进展方面为裁军谈判会议写下新篇章。谢谢。

主席(以英语发言): 我感谢肯尼亚大使。现在请奥地利代表发言。

穆勒先生(奥地利)(以英语发言): 主席先生, 首先请允许我祝贺你担任 2021 年裁军谈判会议的首任主席。我们高兴地看到, 2020 年届会的六主席小组去年所采取的新方法被证明是行之有效的, 并且在今年得到延续。奥地利完全支持比利时和巴西、保加利亚、喀麦隆、加拿大、智利等其他五个将担任 2021 年主席的国家所作的努力, 并祝你们圆满成功。

奥地利完全赞同欧洲联盟的发言。但我想以本国代表的身份补充几点意见。

在疫情席卷全球的时代, 我们比在正常年代有更大的共同责任来证明多边主义的重要性。在我们相互关联的世界中, 今天的许多挑战都具有全球性影响。而全球性挑战需要全球性解决方案。尽管迫切需要缓和紧张局势, 建立信任和信心, 但我们却看到令人担忧的趋势, 军备控制体系受到侵蚀, 同时军备投资增加, 武器进一步现代化, 包括核武器现代化, 以前无法想象的新式武器和新的作战手段、方法和领域都在发展。现在裁军谈判会议是时候表明已准备好就国际社会委托给它的议题开展工作, 并履行谈判任务, 这是关乎信誉的紧迫问题。

在地缘政治紧张局势加剧的时代, 推动解决裁谈会议程上的问题更加迫在眉睫。核武器仍像达摩克利斯之剑一样悬在人类的生存之上。鉴于灾难性人道主义后果的相关风险, 我们没有时间可以浪费; 等待不能作为一种选项或策略。对于这个真正的全球性问题, 我们都有责任在各自的能力范围内采取行动。奥地利对《禁止核武器条约》本周生效的事实感到鼓舞。我们希望, 这一新的现实将为创造进一步彻底消除核武器的势头做出贡献, 这是 75 年前大会第一项决议就提出的全球性目标。

主席先生, 我们感谢你早在会前就分发了一揽子建议草案。这是工作具有透明度、连续性和可预测性的可喜迹象。我们赞赏你在本机构 2020 年工作的基础上继续努力, 也对 2021 年届会怀有期待。我们将全力支持今年担任主席的六国集团通过努力商定一项工作计划, 并对现有草案表示明确欢迎。奥地利也鼓励其他国家表现出政治意愿, 支持裁谈会及其所关注的重要国际安全问题。

为了重新恢复实质性工作, 以便开始具体谈判, 现在也到了审视我们所面临的挑战和机遇的时候了。令人感到遗憾的是, 过去 25 年来, 在这个论坛上有关具体谈判的实质性工作一直未能开展。让我再次感谢澳大利亚所作的努力和它去年提交的有价值的文件。我们想要强调, 奥地利决心继续探讨裁谈会怎样才能变得更加具有操作性, 并能为促进国际安全做出有效贡献。

在裁军方面取得进展符合我们所有人的利益。历史告诉我们, 裁军措施和协定对改善安全环境, 缓和紧张局势产生过巨大影响。奥地利将继续以裁军为最高优先事项。

性别平等以及从性别视角审视武器的影响也仍然是我们行动中的一个全球优先事项。将青年、民间社会、学术界、产业界和研究机构纳入其中也有利于我们的讨论。

奥地利将会更详细地阐述与核裁军和不扩散有关的问题, 但请允许我先就紧急事项响应其他人的发言。奥地利呼吁在《新裁武条约》到期之前迅速延长其有效期。我们欢迎就更广泛的后续协议进行谈判。

2021 年将是裁军和不扩散领域的一个重要年份。我国代表团希望，今年也将是裁谈会在经历漫长寒冬之后的一个重要年份，但前提是裁谈会成员能够相互合作，就采取切实步骤以最终完成谈判任务达成一致。

在塞浦路斯已经不间断地参与裁谈会工作 20 多年后，土耳其再次反对该国重新作为观察员参与会议的请求。我们强烈抵制这个不幸的决定。我们同样也抵制伊朗反对沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国参与裁谈会的决定。这种决定违背了多边主义的基本原则，令人感到十分遗憾。我们完全支持这些联合国会员国作为观察员参加裁谈会工作的权利。

主席先生，在结束发言之前，请允许我借此机会，诚挚邀请所有代表参加明天，即 2021 年 1 月 22 日下午 2 时由核心小组成员共同组织的庆祝《禁止核武器条约》生效的高级别在线活动。非常感谢你们的关注。

主席(以英语发言)：我感谢奥地利大使。

(以法语发言)

现在请摩洛哥代表发言。

兹尼贝尔先生(摩洛哥)(以法语发言)：裁军谈判会议秘书长兼联合国秘书长代表女士，各位阁下，摩洛哥王国代表团首先要祝贺比利时王国担任裁军谈判会议 2021 年第一期会议的主席，并保证，我们完全愿意在当前由于疫情造成的特殊情况下为裁谈会工作做出积极贡献。你在担任主席伊始就展现出工作热情，在正式任职之前就准备好了工作计划草案，我国代表团对此表示欢迎。我国代表团怀着极大兴趣和热情审查了这份草案。我们相信，裁谈会的讨论将在即将举行的全体会议上顺利展开，以期尽可能避免过去二十年的情况重演。

我国代表团还希望看到有关观察裁谈会工作的请求问题得到迅速解决，不要再出现任何争议或障碍，并要求无条件地撤回对这些请求的所有反对意见。沙特阿拉伯和阿拉伯联合酋长国的贡献对裁谈会很重要，对我们的工作也是有价值和有促进作用的。

国际社会在安全和裁军问题上的争议范围越来越大，摩洛哥认为，由于恐惧和不信任造成的日益明显的不平衡，世界有可能陷入长期的不稳定状态。话虽如此，我们仍然充满信心，因为尽管全球卫生和安全形势严峻，但在新的年里似乎正在发生重大变化，我们希望这对通过我们的工作计划是个好兆头。

我们必须以更好的磋商方式重新考虑我们的战略优先事项，以便大力推动核裁军、防止外层空间军备竞赛、促进网络安全，并解决其他紧迫问题，如自主武器的发展问题。通过并执行工作计划是实现上述目标的关键。许多代表团的观点完全对立，从而导致了对抗和深刻的分歧，有鉴于此，没有工作计划就不可能取得真正进展。强调我们的论坛对多边裁军体系极端重要，强调它在国际舞台上的高度战略性地位，并非只是嘴上说说而已。我国代表团在此呼吁让裁军谈判会议回到其最初任务，使其能够谈判和通过多边裁军文书。

虽然我们不打算重复在上届会议上就这一问题所作的许多详细发言，但我国代表团想从方法论角度指出，磋商必须是包容和透明的，惟其如此，那些可能使我们更接近我们所寻求的协商一致的发言和想法才会有利于磋商。

裁军问题是我国多边外交中的优先事项之一。我谨在此强调我国和我国代表团所发挥的各种作用，这既体现在起草和执行《全面禁止核试验条约》的过程中，也反映在我国担任其他主席期间开展的积极工作中。尽管我们在裁军谈判会议上遇到了困难，但摩洛哥在裁军领域采取的各种举措对世界的和平与安全非常重要。这方面的例子包括：在马拉喀什组织了《化学武器公约》非洲缔约国国家当局第十六届区域会议；自 2016 年以来，先与荷兰，后与加拿大共同主持了全球反恐论坛；在打击核恐怖主义全球倡议框架内，与美国国务院合作在我国北部的丹吉尔组织了一次关于陆地和海上边界核探测的国际研讨会；以及批准了关于非洲无核武器区的《佩林达巴条约》。我国代表团还在日内瓦的其他一些场合，特别是在法语国家国际组织层面上强调裁军的重要性。我国与法国是该组织裁军工作组的共同主席。除其他事项外，工作组正在考虑如何在裁谈会加强努力，以通过一项工作计划，并开展认真而富有成效的讨论。

最后，我认为还必须考虑秘书长 2018 年发起的《裁军议程》中的提议和建议。我们认为该议程中的提议可以为我们的工作提供必要的推动力。

总而言之，主席先生，不用我提醒大家也知道，裁军是创立联合国的支柱之一，为所有人的利益实现裁军仍然是整个国际社会的基本目标。我国代表团稍后将再次发言，分享对我们工作计划各方面的想法，以及缩小观点分歧的方法。我国代表团强调将支持你正在做出的(及时的)努力。谢谢。

主席(以法语发言)：我感谢摩洛哥代表，现在请阿尔及利亚代表发言。

苏瓦利姆先生(阿尔及利亚)(以阿拉伯语发言)：主席先生，我首先要对比利时担任裁军谈判会议主席表示衷心祝贺。我国代表团全力支持你和来自巴西、保加利亚、喀麦隆、加拿大和智利的其他五位会议主席。我们赞赏你们做出的集体努力和秉持的合作与协调精神，这是在我们工作开始时发出的强烈积极信号。

去年贵国参加了 2020 年届会六主席与 2019 年届会最后一位主席和 2021 年届会首位主席组成的小组，我们相信这将是开始本届会议时的一个积极因素。我们相信，作为裁谈会工作的标志，积极和建设性的集体意愿仍然是我们可以依赖的资产。我们还相信你的前任们，即 2020 年届会的主席们一定会参与。尽管受到新冠病毒病(COVID-19)大流行的严重影响，他们仍在去年届会期间不遗余力地努力推动裁谈会工作。

主席先生，我国代表团赞赏裁谈会关于在上届会议成果基础上再接再厉的决定。旨在创造积极气氛的集体、参与性和建设性行动方式带来了新活力，裁谈会决定利用这种活力，并通过采用对话的语言和增加相互信任为推进裁谈会工作夯实基础，我们赞赏裁谈会的决定。

本届会议根据去年的提议早早地就提出了一揽子决定的草案，这明确显示上述选择是有道理的。这一做法将推动裁谈会工作，减轻由于全球健康危机造成的特殊情况对我们工作的影响。不过，因为裁谈会有议事规则，所以我们期待这种影响只是暂时的。

这些提案是在五项原则的指导下拟定的。上述做法还体现了以五项指导原则为中心的框架的重要性。这五项原则有：集体的方法；温和的方法；遵守统一的标准；保持灵活性和利用裁谈会议事规则提供的机会，利用议事规则和公认的工作惯例提供的机会；以及与经由协商一致通过的决定有关的成功经验，这些成功经验的基础是最近以恢复裁谈会作为谈判论坛地位为目的的各种提案和倡议。

不断加剧的全球健康危机让我们有理由从人类在面对各领域挑战时的共同命运中汲取教训，并思考执行裁谈会谈判任务的必要性。我们不要再仅限于表达立场，而应达成共识并采取行动，在《联合国宪章》指导下应对与裁军问题有关的风险，以期使子孙后代免遭战祸，并实现国际和平与安全。

在这样的背景下，我们应该按照第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议《最后文件》的目标和宗旨共同努力。该文件第一段指出，结束军备竞赛和实现真正裁军是最重要和最紧迫的任务，而应对这一历史性挑战符合世界所有国家和人民的政治和经济利益，也将确保各国人民拥有真正安全与和平的未来。

众所周知，由于在谈判和通过国际文书方面取得的成功，裁军谈判会议的工作给世界留下了深刻印象。然而完成这些工作需要付出大量的努力、耐心和时间，因为现实在不断变化，有许多阻挠人们在某些问题上形成共同愿景的障碍。

在目前的情况下，最重要的是裁谈会应对收到的许多紧急呼吁做出回应，并发出国际社会和更广泛的全球舆论所期望的积极回应，以维护已受到威胁的信誉，并提高履行职责的能力，在考虑各国利益的同时优先考虑共同利益。

现阶段有必要凝聚政治意愿，联合起来启动裁谈会和其他裁军机制，重申裁军领域多边外交的有效性，并通过客观、有效和具有法律约束力的多边文书促进国际和平与安全。

阿尔及利亚在裁军，特别是核裁军历史上的关键时刻一直发挥着作用。1979年，它是第一个启动裁军谈判委员会审议的国家，该委员会后来成为裁军谈判会议。它有幸在2009年主持了裁谈会。在伊德里斯·贾扎伊里的主持下，裁谈会做出了制定一项工作计划的决定，该决定载于CD/1864号文件。贾扎伊里大使已于去年过世，他留下的遗产将在裁谈会工作中永存。

阿尔及利亚还主持了2000年的《不扩散核武器条约》（《不扩散条约》）缔约国审议大会，会上商定了核裁军的13个实际步骤。2015年，在阿尔及利亚担任主席期间，第一委员会的工作为2017年通过《禁止核武器条约》的联合国会议打下了基础。我们很高兴看到该条约在本周生效。阿尔及利亚还共同主持了第九次促进《全面禁止核试验条约》生效的会议。

因殖民时期在其领土上进行的核试验，阿尔及利亚的人民和环境至今仍遭受着严重影响。阿尔及利亚坚信核裁军既是我国，也是裁谈会绝大多数成员和整个国际社会的关键优先事项，因为它是人类免遭核武器造成的迫切危险的唯一保证。在这样的背景下，我们希望几个月之后举行的第十次《不扩散条约》审议大会能够取得体现国际社会愿望的具体成果。

我们还强调，必须进一步努力实现普遍加入《全面禁止核试验条约》，以加快其生效速度。

此外，如果我们要充分解决裂变材料库存问题，缔结一项禁止生产用于核武器或其他核爆炸装置的裂变材料的条约就具有特别重要的意义。同样，它也将巩固全球核不扩散和裁军架构。

我国认为，为保护无核武器国家不受使用或威胁使用核武器的影响，必须通过缔结一项具有法律约束力的国际文书以在消极安全保证方面取得切实进展。

至于给国际安全带来特殊挑战的外层空间，确保为和平和安全利用外层空间创造必要条件符合我们所有人的利益。在强调 1967 年《外层空间条约》重要性的同时，我们认为必须制定标准，防止在外层空间放置武器。

主席先生，我只想重申，在新一届会议开始之际，阿尔及利亚完全愿意为本会议的成功做出贡献，并祝愿你和你的继任者成功地履行职责。谢谢各位聆听。

主席(以英语发言): 我感谢阿尔及利亚大使。我得知译员们愿意再继续工作几分钟。感谢他们的通融。现在请今天上午的最后一位发言人，哈萨克斯坦代表发言。

艾特扎诺娃女士(哈萨克斯坦)(以英语发言): 谢谢你。主席先生，首先，祝贺你担任裁军谈判会议主席。我向你保证，我们已经准备好协助你履行重要职责。

2020 年，裁谈会的主席们做了重要工作，特别是在阿尔及利亚担任主席期间分发的一揽子计划和进行的系列磋商。我们谨此表示支持你有关 2021 年工作计划草案的提议。我们相信，经过认真审议，各成员国将能够通过这份文件并开始实质性工作。

在新的一年里，裁谈会工作应以积极的氛围开始。在这个问题上，我方认为，联合国所有会员国，包括已申请观察员地位的国家在内，均应有权参与并密切关注裁谈会的议事情况。上述权利应得到尊重。

主席先生，2020 年是多边外交的特殊年份。这一年是联合国成立七十五周年和《不扩散核武器条约》(《不扩散条约》)生效五十周年。然而，整体的氛围却并不喜庆。

新冠疫情出人意料地闯入我们的生活，它使许多领域前所未有的挑战暴露了出来，从国家卫生体系到教育，从商业活动到国际关系，都是如此。然而，疫情带来的危机也有可能成为我们重新团结起来继续实现多边外交中的共同目标的契机。

在这样的背景下，裁军必须是紧迫的最高优先事项。哈萨克斯坦坚决支持《不扩散核武器条约》发挥国际安全基石的关键作用，并呼吁核国家和无核国家都严格遵守承诺。即将召开的《不扩散条约》审议大会不仅应重申前几次会议的决定，还应为下一周期提出具体任务。在这方面，建立无核武器区和加强现有无核武器区之间的合作可以作为审议大会的一项具体成果。

我们欢迎《禁止核武器条约》生效，并相信这一多边文书将有助于实现一个没有核武器的世界。2021 年 8 月 29 日，在塞米巴拉金斯克核试验场关闭 30 周年之际，哈萨克斯坦将庆祝禁止核试验国际日。其他国家纷纷效仿我国树立的榜样，最终促成了《全面禁止核试验条约》的通过。

这场疫情再次凸显了一个长期争论的问题，即建立一个就执行 1972 年《生物武器公约》进行协调的多边机构。在现有的针对核武器、化学武器和生物武器的三种全球机制中，只有《生物武器公约》的执行缺乏监督机制。

目前，随着生物安全问题成为焦点，哈萨克斯坦总统卡西姆-若马尔特·托卡耶夫提议考虑在《生物武器公约》基础上建立一个特别的多边机构，该机构可命名为国际生物安全机构，并对安全理事会负责。

《公约》缔约方已经开展了基础性工作，特别是在建立信任、增加透明度和信息交流方面。上述提议正是在这些工作基础上提出的。我们计划编写一份工作文件，使所有感兴趣的國家都能参与对此倡议的深入讨论。

主席先生，保持和加强裁军谈判会议作为裁军、不扩散和军备控制唯一多边论坛的地位是极其重要的。我们促请所有成员表现出政治意愿，克服分歧，并开始实质性工作。裁谈会的核心原则是协商一致原则。只有通过协商一致，我们才能确保我们的决定具有普遍性。

核裁军是最重要的目标。庞大的核武库降低了世界的安全性和可预测性。缔结裂变材料禁产条约将有助于尽量减少发展新的军事核计划的机会，大大改善对现有材料的控制，并降低核恐怖主义的风险。

必须通过让其他相关国际论坛参与进来，进一步加强关于防止外层空间军备竞赛的讨论。我们可以把《防止在外层空间放置武器条约》草案作为未来谈判的基础。

作为《塞米巴拉金斯克条约》缔约国，哈萨克斯坦支持制定一份关于消极安全保证的具有法律约束力的国际文件。与此同时，裁谈会成员不应忽视国际安全面临的新挑战和新威胁。

为振兴裁谈会工作，我们准备考虑在不损害协商一致原则的情况下审查工作方法。我们也欢迎裁谈会扩员。各国更广泛地参与裁军进程将为裁谈会工作注入新动力。

尊敬的主席，最后请允许我告诉你，去年 12 月在万国宫举行了阿拜·库南巴耶夫半身像的揭幕仪式。他出生在前核试验场塞米巴拉金斯克地区，是伟大的哈萨克学者和诗人。揭幕仪式是为了纪念阿拜诞辰 175 周年和联合国成立 75 周年，他的半身像安放在理事厅的入口前。

在开幕式上，联合国日内瓦办事处总干事塔蒂亚娜·瓦洛瓦娅女士指出了阿拜的丰富遗产以及他作为连接西方和东方文化桥梁的重要性。从现在起，进出裁军谈判会议的外交官们将面对阿拜的半身像并想起他的箴言：“像爱自己的亲人一样爱所有人。”我希望，他的话将指引我们在联合国为加强和平、团结和重振多边主义而努力。谢谢。

主席(以英语发言): 谢谢哈萨克斯坦大使。今天上午的会议到此结束。我们将在今天下午 3 点再次开会，会议链接不变。日本代表将首先发言。非常感谢你们。现在休会。

中午 12 时 10 分散会。